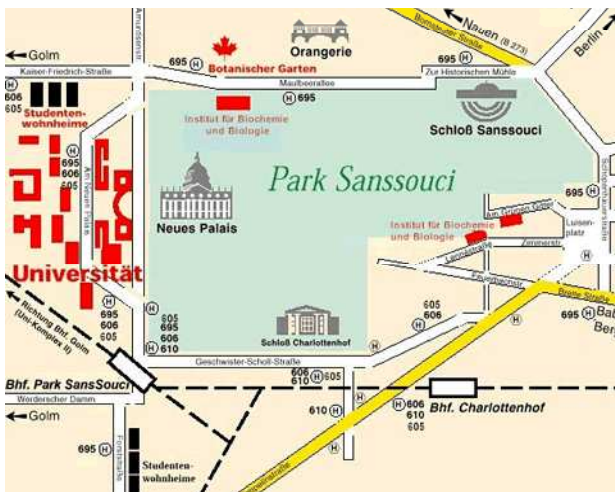


## Tagungsort:

Universität Potsdam, Komplex II,  
Am Neuen Palais, Haus 08



### Anreisemöglichkeiten:

mit den Buslinien 605, 606 oder 695 von  
Potsdam Hbf. (empfohlen)

mit der Bahn bis Bhf. Park Sanssouci

mit dem Auto über die A10 - Abfahrt Potsdam  
Nord - B273 Richtung Potsdam -  
Amundsenstraße, Richtung Neues Palais

oder über A10 - Abfahrt Potsdam Süd - B2  
Richtung Potsdam - Breite Str. - Zeppelinstr. -  
Geschwister-Scholl-Str. - Am Neuen Palais

### Kontakt:

Telefon: 030 - 450 86 715

e-mail: kongress@ios-netz.de

Wir danken folgenden Sponsoren für  
ihre Unterstützung:

DAIMLERCHRYSLER

FACHSCHAFT SLAWISTIK

Fachschaftsrat Slawistik und Hungarologie  
der Humboldt-Universität Berlin



die Fachschaft der Slawistik  
der Universität Potsdam

<http://www.ios-netz.de>

Die *Initiative Osteuropastudierender (IOS)*  
in Zusammenarbeit mit  
*Ostblick* – Regionalinitiative Osteuropastudierender  
Berlin-Brandenburg,  
*FSR Slawistik & Hungarologie* – HU zu Berlin  
*FSR Slawistik* – Universität Potsdam

lädt ein zum

## II. Jahreskongress der IOS



## PERSPEKTIVEN DER SPRACHAUSBILDUNG

24.– 26. Oktober 2003  
Universität Potsdam, Komplex II  
Am Neuen Palais, Haus 08

## Programm:

Freitag, 24.10.2003:

bis 18:00 Anreise

18:30 BEGRÜßUNG durch  
**Prof. Dr. Peter Kosta**, geschf.  
Direktor des Instituts für Slavistik,  
Uni Potsdam  
BEGRÜßUNG durch den  
**IOS-Vorstand**

VORSTELLUNGSRUNDE und kurze  
Lageberichte aller TeilnehmerInnen

ca. 20:00 Ende  
Transfer zum Gästehaus  
„Hochllandhaus“

Abendessen im Restaurant

Samstag, 25.10.2003:

10.00 STRUKTUREN DER SPRACHAUSBILDUNG -  
EXTERNALISIERUNG VS. INTEGRATION IN DIE  
PHILOGIEN, **Dr. Doris Flischikowski**,  
Sprachenzentrum Univ. Potsdam,  
**Dr. Thomas Vogel**, Sprachenzentrum  
Europa-Univ. Viadrina Frankfurt  
a.d.O./ Stübice, anschl. Diskussion

12:00 Mittagspause

13:00 SPRACHLEHRWERKE – AUSARBEITUNG UND  
EINSATZ FÜR DIE SPRACHAUSBILDUNG,  
**Dr. Irena Hirschmann**, Gesellschaft  
für Bohemistik  
anschl. Diskussion

14:00 Kaffeepause

14:15 SPRACHKOMPETENZ ALS FAKTOR IN DEN  
INTERNATIONALEN BEZIEHUNGEN,  
**Dr. Helmut Lippelt MdB a. D.**,  
Mitglied im deutschen Lenkungsaus-  
schuss des „Petersburger Dialoges“  
anschl. Diskussion

15:15 SPRACHAUSBILDUNG DER OSTEUROPAISCHEN  
SPRACHEN AN DEN DEUTSCHEN  
UNIVERSITÄTEN – EIN EMPIRISCHER  
LAGEBERICHT, **PHIOS**,  
Regionalinitiative Pfalz-Hessen der  
Initiative Osteuropastudierender,  
anschl. Diskussion

16:00 Kaffeepause

16:15 Podiumsdiskussion:  
DAS PROBLEM DER MUTTERSPRACHLICHKEIT  
IM FREMDSPRACHENUNTERRICHT,  
Diskutierende:  
**Agata Przyborowska-Stolz, M.A.**,  
Polnischlektorin, Institut für Slavistik,  
Ruhr-Universität Bochum;  
**Irene Baumann**, Methodisch-  
Didaktische Kommission, Deutscher  
Russischlehrer-Verband (DRLV);  
**Anna Olshevska, M. A.**, Lotman-  
Institut für russische und sowjetische  
Kultur, Ruhr-Univ.-Bochum;  
**Olaf Matthei**, IOS-Vorsitzender,  
Polonistik-Student an der Humboldt-  
Univ. Berlin;  
Moderation: N. N.

ca. 18:00 Ende

ab 20:00 Abendessen und anschließende Party  
im NIL-Club  
(neben dem Tagungsort)

Sonntag, 26.10.2003:

10:00 ALLGEMEINE AUSSPRACHE  
RÉSUMÉE DES VORTAGES

12:00 MITGLIEDERVERSAMMLUNG der IOS –  
Initiative Osteuropastudierender (e.V.):  
Genehmigung der Tagesordnung  
Bericht des Vorstandes  
Bericht des Kassenwartes  
Bericht der KassenprüferInnen  
Entlastung des Vorstandes  
Satzungsänderung  
Wahl der Versammlungsleitung  
Wahl des Vorstandes  
Verschiedenes

ca. 14:00 Ende

---

### Reisekosten:

Studierende können im Regelfall (Teil-)  
Fahrtkostenerstattung von Ihren Heimat-  
universitäten erhalten. Bitte wendet Euch an Eure  
ASTen o. ä. Die IOS kann keine Fahrtkosten  
übernehmen.

### Unkostenbeitrag:

Von allen TeilnehmerInnen wird vor Ort ein  
Unkostenbeitrag in Höhe von € 20,- bar erhoben.  
Darin enthalten sind – bei rechtzeitiger  
Anmeldung – 2 Übernachtungen und Frühstück  
im Gästehaus „Hochllandhaus“  
(Mehrbettzimmer), Mittag- und Abendessen am  
Samstag sowie Getränke und kleine Snacks in  
den Kaffeepausen, das Abendessen am Freitag  
wird nicht übernommen.